



Fremdenliste für das Nordseebad Juist.

Erscheint während der Badezeit wöchentlich zweimal, Anfang und Ende der Saison nur einmal. — Bezugspreis: 1 Mk. 50 Pfg.
 Durch die Post bezogen 1 Mk. 60 Pfg., einschliesslich Bestellgeld. — Einzelne Nummern sind bei den Herren: Fritz Henning,
 P. Altmanns, Johs. Jürjens, Herm. Hinrichs, G. Schmidt Nachf., G. P. Schmidt für 15 Pfg. zu haben.
 Anzeigen die Petitzeile oder deren Raum 10 Pfg.
 Geschäftsstellen: G. Schmidt Nachf. in Juist und Diedr. Soltau's Buchdruckerei in Norden.

Nr. 15.

Juist, den 11. August 1912.

18. Jahrg.

Die geehrten Fremden werden um gefl. recht **deutliche** Angabe des Namens und Titels ersucht, da nur dadurch die Herstellung einer richtigen Liste möglich gemacht wird.

Amtliche Liste der angekommenen Badegäste und Fremden.

(Nachdruck der Liste ist nur mit Genehmigung der Verlagshandlung gestattet.)

Angemeldet bis zum 8. August.

Name, Stand und Wohnort	Wohnung	
Ahlhorn, E., Lehrerin	Bremen	Haus Gertrude
Albrecht, Adolf, Kaufmann	Plauen i. V.	Villa Altmanns
Aldick, Hermann, Kaufmann	Einsdetten	Pax-Heim
Amos, Lina	Berlin	Claassen's Hotel
v. Arnim-Criewen, Frau Minister	Berlin	Strandhotel Kurhaus
Arndt, Wilhelm, Pfarrer	Eckersdorf	Pax-Heim
v. d. Assen, Heinrich, Pfarrer	Bakum	"
Bangemann, Frl. H.	Halle a. S.	Johs. Abheiden
Bangemann, Fritz, cand. phil.	Halle a. S.	"
Baronett, Walter, Kaufmann, mit Frau und 2 Kindern	Barmen	Villa Charlotte
Baseler, A., Pastor, mit Frau	Seelze	G. Gerdes
de Barrios, Frau Dr. Emma, mit Sohn	Berlin	Hotel Friesenhof
Beck, Emily	Darmstadt	Haus Worch
Becker, Frau Alwine mit Tochter und 2 Söhnen	Dortmund	Hotel Rose
Beh, Frl. Julie	Crefeld b. Stockhausen	Hotel Friesenhof
Beinberg, O., Privatmann	Dresden	van Freeden Wwe.
Benndorf, Frau D.	Dresden	Strandhotel Kurhaus
Berthold, Frau, mit 2 Kindern u. Kindermädchen	Dortmund	Villa Pauls
Bestenbostel, E., Maschinenfabrikant, mit Frau	Bremen	Strandhotel Kurhaus
Bieler-Morel, Frau Pastor	Straßburg i. Els.	Joh. Siefkens
Boekenhoff, Hub., Pfarrer	Sterkrade	Pax-Heim
Bockmühl, Fritz, Bahnspediteur, mit Fam.	Hof i. Bayern	Strandhotel Kurhaus
Bödecker, Frau C.	Bremen	"
Boerner, Hans, Referendar	Dresden	Hotel Friesenhof
Bohlander, Heinrich, Direktor, mit Frau u. Kind	Köln	Claassen's Hotel
Bohm, Helmuth, Hauptmann, mit Familie	Hildburghausen	Carl Fischer
Boisly, Wolfgang, Student	Halberstadt	Hotel Friesenhof
Bommes, Heinr., Pfarrer	Stolberg-Donnerberg	Pax-Heim
Boß, Frau Adeline, mit Töchtern	Düsseldorf	Carl Fischer
Bothe, Paul, Bildhauer, mit Frau	Elberfeld	Hotel Itzen

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Bracksick, Otto, Stadtverw.-Schr., mit Fam.	Elberfeld
Brinkmann, Frau Max	Glauchau i. Sachsen
Byrn, Baron O., Major u. Flügeladjut., Milit.-Gouverneur d. Prinzen Friedr. Christ. u. Ernst Heinrich	Dresden
Busch, Ria und Fanny	Remscheid
Daniel, Stefanie	Straßburg i. Els.
David, Johs., Konditorei- u. Cafébesitzer	Halle a. S.
Delius, Wolf, aus Bielefeld	Bremen
Dieckerhoff, Frau L., mit 2 Kindern	Wiesbaden
Dittmann, Albert, Postbeamter, mit Frau	Schwelm
Döring, Oscar, Buchhändler, mit Frau	Berlin
Dreisörner, Gertrud, Kinderfrl., mit Marianne Intveen	Gelsenkirchen
Dörrien, Walter Georg, mit Frau	Kassel
Duntze, Dr. med. F., Stabsarzt, mit Frau u. 2 Söhnen	Metz i. L.
Duval, Lotte	Leipzig
Eisenberg, C., Fabrikant, mit Frau	Dortmund
Eissengarthen, Ph., Ger.-Assessor	Kassel
Enzinger, Hermann, Gutsbes., mit Frau	Linz (Oesterreich)
Fitzau, Geh. Reg.-Rat	Kassel
Franke, Dr., Rechtsanwalt	Düsseldorf
Fritze, Frl. Dora und Emmy	Bremen
Fülling, Frau Emilie	Leipzig
Fülling, Mathilde	Leipzig
Funke, Frau Emil	Minden i. W.
Funke, Emil, Schüler	Minden i. W.
Garbade, Frau, mit Tochter	Hastedt b. Bremen
Gericke, Frl. Kath.	Wiesbaden
Giese, L., Reg.-Rat, mit Tochter Annemarie	Münster i. W.
Goutard, Frau A., mit Französin u. 2 Kindern	Vinguosleben
Gratz, Frau Juwelier Bruno, mit 2 Kindern	Verden a. Aller
Grevel, Frau Bergassessor Ortwin, mit Kindern u. Bed.	Recklinghausen i. Westf.
Gries, Frau B., mit 2 Kindern	M.-Gladbach
Grotowsky, Oberleutn., mit Frau und Kind	Straßburg i. Els.
Grotowsky, Dr., mit Familie	Uerdingen a. Rh.
Gruner, Gg.	London
Grüner, Karl, Kaufm., mit Frau und Kind	Chemnitz
Günther, Mina	Ludwigshafen a. Rh.
Haase, F., cand. med.	München
Hadmann, Otto, mit Frau und 3 Kindern	Duisburg-Eichelskamp
Haege, Percy, Student	Altena i. Westf.
Halbfas, Peter, Rektor	Dorsten
Hamburger, S., Kaufmann, mit Frau	Berlin
Hammann	Mülheim (Ruhr)-Speldorf
Hannesen, Frl. Else und Erika	Essen-Ruhr
Hasenbalg, Frau und Fräulein	Hannover
Hasenclever, San.-Rat, Dr., Arzt, mit Frau	Aachen
Heim, August, Kaufmann	Köln a. Rh.
Heinz, Aug., Hotelbesitzer	Dortmund
Heising, Frau Dr.	Wiedenbrück
von Heusinger, Dr., Arzt, mit Frau und Sohn	Marburg i. H.
Herberholz, Emil, Schüler	Burgsteinfurt
Herbig, Hans, stud. jur.	Straßburg
Hemesaat, V., Maurermeister, mit Frau	Osnabrück
Hess, G. P., mit Frau	Frankfurt a. M.
Heyden, Erich, mit Frau und Tochter	Berlin
Heymons, Richard, Professor	Berlin-Nikolassee
Hielscher, Frau M., mit 2 Kindern	Recklinghausen
Hillger, Frau Verlags-Buchhändler	Berlin
Hobohm, Thea	Gut Rethausen
Hoffmann, Frau G.	Sömmerda
Hölken, Alex, Kaufmann	Barmen
Hölscher, Frau Pastor	Leer
Holtmann, Wilh., mit Frau und Tochter	Hamm i. W.
Holzappel, Anna, Rentiere	Wanzleben b. Magdeburg
Hoppe, Paul	Hof i. Bayern
Humius, Gerhard, Dipl.-Ing. und Königl. Oberlehrer, mit Frau und Töchterchen	Hagen i. W.
Hummell, Frau Reg.-Baumstr., m. 3 Kind. u. Kinderfrl.	Lippstadt
Huperz, Georgius, Rechtsanwalt	Wiedenbrück

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Illiger, Hauptmann	Wwe. Dübotzky
Illies, Bernhard, Büroversteher	Villa Pirola
Ingold, Emil, mit Frau u. Eugen Ingold	Strandhotel Kurhaus
Jaeger, Frau Else	Claassen's Hotel
Jähne, Reinhold, Kaufmann	Strandhotel Kurhaus
Janssen, Prof. Ulfert, Bildhauer, m. Fam. u. Bed.	Villa Seelust
Johannson, L., Kontoristin	Hotel Friesenhof
Josephson, Frau Ed., mit 2 Kindern und Bed.	Fritz Bittner Wwe.
Jung-Marchand, San.-Rat Dr., Arzt, mit Frau	Villa Charlotte
Junkers, Frau Arthur, mit Kind u. Bed.	Hotel Fresena
Kahnt, Albin, Kaufm., mit Frau	R. Cramer
Kämper, Adolf, Kaufmann	Strandhotel Kurhaus
Kann, Benno, Kaufmann	P. Altmanns
Kannberg, mit Kind	Hotel Fresena
Kautz, Elise	Strandhotel Kurhaus
Kell, Frau Dr. Otto	Café Westend
Kelk, Gust., mit Frau	Carl Fischer
Kellner, Frau A.	Strandhotel Kurhaus
Kenser, Grete	"
Klaproth, Friedr., Kolporteur	"
Klein, Eugen, Kaufmann	Hotel Fresena
Klein, Frau Obersteiger, mit Sohn	"
Knaudt, Major, mit Familie u. Bed.	"
Knolle, Kreissekr., Rechn.-Rat	Villa Johanne
Kolkowski, Hugo, Elektro-Maschinensteiger, mit Frau	G. Pauls sen.
Konen, Dr. H., Univ.-Prof., mit Frau, 2 Kind. u. Bed.	Strandhotel Kurhaus
Krätschele, Frau Major	Villa Baumann
Krieger, Joh., Schuhmachermeister	Villa Pfeifer
Kropp, Adolf, Kaufmann	Frau J. Claaßen
Krüger, Marga	Strandhotel Kurhaus
Kück, Frl. Till	Villa Rühaak
Künsemüller, Frau Dr. med.	Claassen's Hotel
Kupke, Johannes, Kaufmann	"
Landsmann, Bern., Kassengehilfe	Strandhotel Kurhaus
Lantzius-Beninga, Frl. Clara	Villa Seelust
Lantzius-Beninga, Frl. Luise	Villa Pirola
Leikert, Anton, Architekt	Hotel Rose
Leimberg, Ewald, Fabrikant, mit Frau u. 2 Kindern	Villa Rühaak
Lemcke, Frl. von	Claassen's Hotel
Lengermann, Franz, Kaplan	Pax-Heim
Lichthardt, Chr., Dipl.-Ing., mit Familie	Hotel Fresena
Limper, Frau Dr., mit 2 Söhnen	Claassen's Hotel
Lintz, H., Stadtrat, mit Frau und Tochter	Villa Pfeifer
Liskow, Gertrud	Hotel Friesenhof
Mansfeld, Ingenieur	Strandhotel Kurhaus
Martius, Werner, Königl. Unterarzt	Wwe. Pabst
Mascher, Frau Ing. Helene, mit Sohn und Tochter	Villa Pirola
Mechelsen, Clemens, Rechtsanw., mit Fam. u. Bed.	Villa Baumann
Meiner, Robert, Zahnarzt, m. Frau, 3 Kind. u. Bed.	Hotel Fresena
Mengelberg, Marie	Villa Johanne
Menne, Geh. Rech.-Rat i. Hand.-Ministerium, mit Sohn	Joh. Siefkens
Mering, Bernh., Pfarrer	H. O. Habbinga
von Metzen, Hugo, Rendant, mit Frau	Hotel Friesenhof
Meurers, Ernst, Kaufmanns-Lehrling	Johs. Janssen
Meyer, Rudolf, Apothekebesitzer	Claassen's Hotel
Meyer, G., Regierungsbaumeister	Haus Ufen
Meyer, Frau W., mit 2 Kindern und Schwester	Hotel Fresena
Minni Kleiböhmer	Martin Kleen
Meyer, Frl. Lieschen	Villa Pirola
Meyerarend, Aug., Kaufm., mit Frau und Sohn	Villa Rühaak
Michaelis, Franz, Kaufmann	Pastor Rodenbäck
Mittendorff, A., Kaufmann	Wwe. Mamminga
Mohn, Ludwig, Assessor	P. Altmanns
Morel, Renee	Strandhotel Kurhaus
Müller-Auffermann, Wilh., Kfm., mit Frau u. 2 Söhnen	Hotel Fresena
Müller, Ekhard, Rechtsanwalt, mit Frau	Villa Daheim
Müller, Dr., Arzt	Pax-Heim
Nacke, Kaspar, Ingenieur	
Natorp, H., Pfarrer, mit Frau und 3 Kindern	
Wesel	Strandhotel Kurhaus
Magdeburg	Peter Ahrens
Elberfeld	Villa Charlotte
Dortmund	Strandhotel Kurhaus
Pirmasens	Hotel Fresena
Stuttgart	Strandhotel Kurhaus
Bremen	Haus Eltine
Bad Lippspringe	Villa Charlotte
Frankfurt a. M.	Tob. Doyen
Rheydt	Strandhotel Kurhaus
Magdeburg	Hotel Friesenhof
Barmen	Villa Rühaak
Berlin	Wwe. Pabst
Mülheim-Ruhr-Broich	Peters' Logierhaus
Speyer a. Rh.	Wwe. Pabst
Plauen i. V.	Dr. Arends
Berlin-Steglitz	G. P. Schmidt
Braunschweig	Strandhotel Kurhaus
Köln	Hotel Friesenhof
Hannover	van Freeden Wwe.
Hagen i. W.	Claassen's Hotel
Bockeloh	Villa Altmanns
Trier	Strandhotel Kurhaus
Bielefeld	Claassen's Hotel
Derne b. Dortmund	Haus Lieselotte
Münster i. W.	Hotel Fresena
Barsinghausen b. Hannover	Tob. Doyen
Mülheim-Ruhr-Speldorf	R. Cramer
Dortmund	G. P. Schmidt
Berlin	Villa Erika
Bremen	Fritz Bittner Wwe.
Hannover	Claassen's Hotel
Dresden	van Freeden Wwe.
Greven i. Westf.	Hotel Rose
Aurich	Hotel Fresena
Aurich	Wwe. Arends
Oberlahnstein	Villa Mathilde
Barmen	Frl. Günther
Wernigerode	Pax-Heim
Duisburg-Meiderich	Claassen's Hotel
Dortmund	Villa Baumann
Dortmund	Hotel Friesenhof
Mannheim	Villa Rühaak
Dresden	Claassen's Hotel
Merseburg a. S.	Villa Altmanns
Berlin	Jak. Claaßen Wwe.
Bochum i. W.	Villa Erika
Neuwied	Alb. G. Janssen
Minden	Haus Worch
Aachen	Villa Buss
Berlin	Pax-Heim
Sterkrade	Kapt. B. Eilers
Sobernheim a. d. Nahe	Frau J. Claaßen
Essen-Ruhr	Johs. Janssen
Rapen b. Köln	Strandhotel Kurhaus
Emden	Villa Rühaak
Hamm i. W.	G. Pauls sen.
Kleinen-Marpe	Peters' Logierhaus
Bielefeld	Hotel Itzen
Berlin	Claassen's Hotel
Münster i. W.	Hotel Itzen
Berlin-Schöneberg	Joh. Siefkens
Neuchatel (Schweiz)	Bernhardine Claassen
Duisburg	Strandhotel Kurhaus
Neuruppin	"
Oldenburg	Hotel Fresena
Prag	Villa Altmanns
Iserlohn	

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Nebel, Arthur, cand. phil. et hist.	Halle a. Saale
Neuhaus, Clara	Rheydt
Nolting, Carl, Fabrikant, mit Sohn	Herford
Nourney, Frau Fabrikant Willy	Barmen
Nürnberg, Frau Stabsarzt Dr.	Hannover
Oehme, Richard, Fabrikbes., mit Frau Hermine und Else Oehme	Leipzig
Ohle, Frau von	Verden a. Aller
Otte, Emil, Kaufmann, mit Frau	Dortmund
Overbeck, Frl. Lilly	Altona
Pabst, Frau H., mit Familie	Düsseldorf
Parrhysius, Rudolf, Kaufmann	Annaberg (Erzgeb.)
Parrot, Eduard, Privat	Frankfurt a. M.
Pastorini, Otto, Fabrikbesitzer	Berlin
Pfister, P., Pfarrer	Friedrichsfeld
Petersen, J., Getreidehändler, mit Tochter	Emden
Pforte, Otto, Kaufmann	Berlin
Pieper, Adolf, Patentanwalt	Essen a. Ruhr
Pieper, J. H., Kaufm., mit Tochter	Dortmund
Pork, H., Justizrat, mit Familie	Dortmund
Praël, H., Major a. D., mit Frau	Artern i. Thür.
Pfund, Frau Max	Dresden-N.
Pilzecker, Waltrud	Wiesbaden
von Plessen	Potsdam
Redecker, Gust., Kaufmann	Hannover
Reinhard, Frau Doktor, mit 2 Kindern u. Bed.	Jena (Thüringen)
Reiner, Wilh., Kaufmann, mit Frau	Berlin
Rekar, Joh., Pfarrer	Warne, Kr. Bochum
Riege, Carl, Kaufmann, mit Frau	Hamburg
Ries, Ed., Fabrikant	Voerde i. Westf.
Rintelen, Frau F., mit Kindern	Mülheim a. Ruhr
Rocholl, Frau Dr. Arzt	Remscheid
v. Rohrscheid, Frau	Bonn
v. Rohrscheid, Referendar	Bonn
Roll, Friedrich, Bankdirektor, mit Frau	Remscheid
Ruh, Ferdinand, cand. jur.	Freiburg i. Baden
Rundel, Dr., mit Frau	Berlin
Rupprecht, Referendar	Dresden
Sacksofsky, Hauptmann, mit Familie	Saarbrücken
Sahlmen, Elisabeth, Lehrerin	Wiedenbrück
Samson, H., Kaufmann	Norden
Schacht, Carl, Geh. Hofrat	Kassel
Scheven, Dr., San.-Rat	Aurich
Schiele, Ferd., Kaufmann	Rottenburg a. N.
Schill, Franz, Ministerialrevisor	Weimar
Schmid, Frl. Else	Reutlingen
Schmidt, Rich., Kaufmann	Heidelberg
Schnitzler, L., mit Frau	Münster i. W.
Schöller, Frau, mit Sohn	Wiesbaden
Schöttker, Auguste und Wilhelmine	Bremen
Schrage, Carl, Postinspektor	Mainz
Schrage, Maria	Peckelsheim
Schulz-Dornburg, Frl. Mieke, Konzertsängerin	Köln
Schulze, Frau R., mit 2 Kindern	Barmen
Schuricht, Carl, städtischer Musikdirektor	Wiesbaden
Schwantzer, Frau, mit Sohn	Köln
Sebold, I. Staatsanwalt, mit Frau und 2 Kindern	Heidelberg
Sehrbruch, Frau, mit Enkelin	Herne i. W.
Sohn, Oscar, Kaufmann, mit Frau	Bremen
Sonnenburg, Paula, Schülerin	Minden
Stader, Karl, Kreisschulinspektor	Schwerte
Steinhoff, Clärchen	Wiedenbrück
Steuerwald, Heinrich, Hauptlehrer mit Frau	Karlsruhe i. B.
Stockhausen, Hans, Kaufmann, mit Frau Hildegard und 2 Kindern	Krefeld
Stöhr, Carl, Ingenieur, mit Frau und Sohn	Mülheim a. Ruhr
Straek, Karl, Kaplan	Köln-Ehrenfeld
Strauss, Leo, Kaufmann, mit Frau	Köln
Strubelt, H., Kaufmann, mit Frau und Sohn	Barmen

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Struckmann, Dr., mit Frau	Bremen
Stumpf, Ludw., Kaufmann, mit Frau	Düsseldorf
Thelemann, Frau Dr., mit 2 Söhnen	Wernigerode
Thyssen, Frau Julius, mit 3 Kindern und Bed.	Dinslaken
Tiedeken, Bernd, Kaufmann	Papenburg
Tiedeken, Carl, Kaufmann, mit Frau und Tochter	Essen (Ruhr)
Trambauer, Fritz, Ingenieur, Reg.-Baumeister, mit Frau, 3 Kindern und Bed.	Ludwigshafen a. Rh.
Vögele, H., Schüler	Mannheim
Voss, Frau H., mit Sohn und Tochter	Magdeburg
Wachter, Elfriede	Aurich
Waldecker, Heinr., Kaufmann	Düsseldorf
Walter, Frl. Elisabeth	Esslingen
Wartenberg, Otto, Kaufmann	Altona b. Hamburg
Weihe, Frau Olga, mit 2 Kindern	Schloss Holte i. Westf.
Weise, M., Mechaniker	Wetzlar
Werlitz, E., Verl.-Buchhändler, mit Frau	Stuttgart
Wilcke, Marie und Helene	Berlin-Wilmersdorf
von Willmann, Mila, Klavierlehrerin	Darmstadt
Wilter, Hans, Kaufmann	Aachen
Woldt	Mülheim (Ruhr)-Speldorf
Woltereck, R., Dr., Univers.-Professor	Leipzig-Gautzsch
Zietsch, Frau Prof., mit Sohn und Tochter	Emden
Zippel, Otto, Geh. Rechn.-Rat, mit Frau	Berlin-Friedenau
Zuschneid, Walter, stud. med.	Heidelberg
Zusammen 485 Personen.	
Mit den Früheren 4967	
Berichtigungen.	
Dahl, R., Ratsaktuar, mit Schwester	Wismar i. M.
Gehrt, Walter, Prokurist, mit Frau und Tochter	Düsseldorf
Wohnungs-Veränderungen.	
Goske, Walter, Apotheker	Leipzig
Kneidl, Frl. Luise, mit Walter Grumb	Dresden
Marschall, Rud., Kaufmann	Elberfeld
Vielhaber, Frau H., mit 2 Kindern und Kindermädchen	Essen (Ruhr)
Vögele, J., mit Familie und Bed.	Mannheim

Denken Sie nicht an die Heimkehr.

Erfreuen Sie sich der Erholung beim Genuss einer angenehmen

pikant

Jasmatzi=

Qualitäts=Marken:

Unsere Marine 2 Pfg.

Jasmatzi Dubec 2½ Pfg.

Elmas 3 - 5 Pfg.



milden

Cigarette.

Qualitäts=Marken:

Unsere Marine 2 Pfg.

Jasmatzi Dubec 2½ Pfg.

Elmas 3 - 5 Pfg.

Gottesdienst in der lutherischen Kirche Sonntag Vormittag 10 Uhr.

Kath. Gottesdienst: Werktags 1/2 8 Uhr, Donnerstagabend 7 Uhr, Sonntag, morgens 8 und 10 Uhr, abends 7 Uhr.

Gefunden: 1 Damenring, 1 Brosche mit Photographie, 1 Taschenmesser.

Verloren: 1 kl. Spitzentasche mit Inhalt, 1 photographischer Apparat in schwarzem Lederfutteral, 1 goldene Herrenuhr mit goldener Kette.

Der Gemeindevorstand.

Zusammenkünfte in der Woche vom 11. bis 17. August:

Offiziere, aktive und Reserve: Dienstagabend 8 1/2 Uhr im Hotel Itzen.

□ Dienstag- und Freitagabend 8 1/2 Uhr im Hotel Itzen.

Weitere Wünsche auf Veröffentlichungen werden im Geschäftszimmer der Badeverwaltung entgegengenommen.



Bestimmungen für die Benutzung der Kuranlagen auf dem Nordseestrände.

§ 1.

Der durch Pfähle gekennzeichnete sogenannte Promenadenweg darf weder durch Aufstellen von Zelten oder Strandkörben noch durch Aufwerfen von Wällen oder Strandburgen in seinem Bestande geschmälert werden, auch ist ein Graben auf demselben oder ein Entnehmen von Sand mit Rücksicht auf die hierdurch begünstigte Auswaschung und Abspülung durch die Flut verboten.

§ 2.

Der Raum südlich des Promenadenweges bis zu der Pfahlreihe am Dünenhänge dient zur Aufstellung der Zelte und Strandkörbe sowie zum Aufwerfen von Strandburgen und Wällen.

§ 3.

Der Raum nördlich des Promenadenweges ausser-

halb der für die Bäder abgesteckten Strecken ist für Sportspiele, zum Graben, Radeln, Fahren und Reiten freigegeben.

§ 4.

Das im § 1 für den Promenadenweg erlassene Verbot gilt auch für die Querwege zu den Aborten, für die um die einzelnen Bäder herumführenden Wege und für den Dünenfuss bis zu der durch Pfähle kenntlich gemachten Linie.

§ 5.

Die auf den Strandtreppen, sowie an den zu diesen hinführenden Wegen aufgestellten Ruhebänke dürfen nur von Badegästen — nicht aber vom Dienstpersonal — benutzt werden.

Juist, den 1. Juni 1910.

Die Badeverwaltung.

Droste,

Major a. D. und Badekommissar.

STOLLWERCK GOLD



die neue Schokolade.

Unübertroffen in Qualität!

Konditorei und Café „Westend“, neben der Post gelegen.

Tee- und Kaffee-Backwerk	Frische Schlagsahne	Kaffee, Tee, Schokolade
Obst- und Creme-Torten	Speise-Eis	Limonaden, Mineral-Wässer
Gefüllte u. ungefüllte Kuchen	Eis-Kaffee, Eis-Schokolade	Bier und Wein
Echter Ostfriesischer Knüppelkuchen	amerik. Eisgetränke	Echter Ostfriesischer Honigkuchen

Bestellungen auf Torten etc. werden fachgemäss ausgeführt und mässig berechnet. Knüppelkuchen und Honigkuchen werden kostenfrei postmässig verpackt. Konditor J. Themann, Juist.

Norder Bank Aktien-Gesellschaft in Norden,

Agenturen in Aurich, Dornum, Esens, Hage, Juist, Leer, Marienhaf, Norderney, Weener und Wittmund.

Aktienkapital und Reserven Mk. 2.970.500.
Bestand an Spareinlagen am 31. Dezember 1911: 8.798.333,45 Mk.,

besorgt alle bankgeschäftlichen Angelegenheiten:
An- und Verkauf und Auslosungskontrolle von Wertpapieren, Einlösung von Zins-scheinen und Einholung neuer Zinsscheinbogen, Umwechslung fremder Geldsorten, Einlösung von in- und ausländischen Schecks, Zahlstelle für Kreditbriefe, Annahme von Geldern als Spareinlage mit Verzinsung bis 4% und auf Scheckkonto, Kreditgewährung in laufender Rechnung und auf Wechsel.

Agentur in Juist: im Postgebäude.

Haus Worch

Fernsprecher 18. Pensionshaus I. Ranges. Elektrisches Licht. Schöne, geräumige Glasveranda und grosser Speisesaal. Diner von 12½ bis 2½ Uhr à Couvert 2 Mk., Dutzendkarten 22 Mk. Abendtafel bestehend aus zwei Gängen à Gedeck 1.50 Mk., Dutzendkarten 16.50 Mk., jeden Abend Spezialgerichte. Restaurant und Café. ff. Biere und prima Weine. Vorzügliche Küche. Menagen von 12 Uhr an ausser dem Hause.

Anzeigen.

Das

Kinderheim Günther

geleitet

von der geprüften Kindergärtnerin

E. Günther

empfiehlt sich zur Aufnahme erholungsbedürftiger Kinder und junger Mädchen jeder Konfession.

Gute Verpflegung und gewissenhafte Aufsicht.



Drucksachen aller Art:

- Vereins-Satzungen,
- Rundschreiben,
- Plakate,
- Eintrittskarten,
- Umschläge,
- Briefbogen mit Firma,
- Prospekte

liefert in geschmackvoller tadelloser Ausführung schnell und billig

Diedr.

Soltan's Buchdruckerei, NORDEN.

für eine Familie von 3 und 4 Personen 10 Mk.

für eine Familie von mehr als 4 Personen 12 Mk.

Gebühren für das Badepersonal.

I. Am Strande:

- A. für das Trocknen und Aufbewahren der eigenen Wäsche wöchentlich etwa 75 Pfg.
- B. für das Leihen der Wäsche für ein Bad:
 - a. für eine Badehose 10 Pfg.,
 - b. für ein Laken 20 Pfg.,
 - c. für Badehose und Laken zusammen 25 Pfg.
 - d. Badeanzug am Familienstrand 25 Pfg. Badeanzug und Laken zusammen 45 Pfg.

II. Im Warmbadehaue:

- a. für ein Badetuch 10 Pfg.,
- b. für ein Handtuch 5 Pfg.

Bäder.

1. Im Badehaue:

- Für ein Warmwasserbad für Erwachsene 1,50 Mk.
- Für ein Warmwasserbad für Kinder unter 12 Jahren 0,75 Mk.

2. Am Strande:

- Für ein Bad für Erwachsene 0,60 Mk.
- Für ein Bad für Kinder unter 12 Jahren 0,30 Mk.

Badeverwaltung.

Bekanntmachung.

Mit Rücksicht darauf, dass die Möven für die Landwirtschaft und für die Erhaltung und Befestigung der Inseln überaus nützlich sind sowie im Interesse der Erhaltung dieser heimischen Vogelart wird dringend ersucht, das Abschiessen der Möven zu unterlassen. Uebrigens weise ich darauf hin, dass nach der Polizei-Verordnung vom 2. Oktober 1871 das Schiessen auf Seevögel auf den Inseln in den Monaten April bis einschl. September verboten ist und mache ausdrücklich darauf aufmerksam, dass auch die Ostfriesen zur Ausübung der Jagd auf den Inseln nach den gesetzlichen Bestimmungen eines Jagdscheines bedürfen sowie dass zur Ausübung der Wasserjagd innerhalb der preussischen Hoheitsgrenze — also auch auf dem Meere — allgemein ein Jagdschein erforderlich ist.

Norden, den 30. Juli 1912.

Der Landrat.

I. V.: König, Kreisdeputierter.

Nachweise.

Badekommissar: Major a. D. Droste. Sprechstunden: 10—11 Uhr vormittags, oder wenn in dieser Stunde Badezeit ist, von 4—5 Uhr nachm. im Dienstzimmer des Rathauses.

Mitglieder der Badekommission: Joh. Abheiden, P. Altmanns, de Vries, Fritz Henning, Albertus Janssen, Schmeertmann, J. Hook, Beigeordneter.

Badearzt: Sanitätsrat Dr. med. Arends. Sprechstunden: vormittags von 9—11 Uhr, nachmittags von 3—5 Uhr.

Apothek: (Filial-Apothek von Apotheker Meyer in Norden) ist während des ganzen Tages, auch an Sonn- und Feiertagen von 7 Uhr morgens bis 9 Uhr abends geöffnet. Ausserhalb der Dienststunden wird der Aufenthalt des Apothekers durch Aushängeschild bekannt gegeben. Apotheker A. Kittel.

Personal im Warm-Badehaue: Bademeister Christian Rickleffs; Bademeisterin Frau Rickleffs. Badezeit: 7 Uhr morgens bis 1 Uhr nachmittags und von 4 bis 7 Uhr nachmittags; an Sonntagen nur von 7 Uhr bis 10 Uhr vormittags.

Personal am Damenstrande: Johanna Schiffer, Frau P. Arends und Frau Bleyer, Badewärterinnen. Jürg. Wäcken, Kartenabnehmer. Johannes Janssen, Sicherheitswärter und W. Kleen.

Personal am Herrenstrande: Jan Maminga, Benno Wäcken, Hinr. Eilts, Badewärter, C. Christoffers, Kartenabnehmer. Adolf Breeden, Sicherheitswärter.

Personal am Familienstrande: Frau Rass und Frau Wäcken, Badewärterinnen. Gerh. Heyken, Joh. Schmidt, Joh. Heiken, Badewärter. O. Rehfeldt, Kartenabnehmer. U. Meyer, Sicherheitswärter.

Strandwärter: A. Fricke, A. Breeden.

Verkaufsstellen von Badekarten: P. Altmanns, F. Henning, G. Schmidt Nachf., Johs. Jürjens Wwe., Frau Neukirchen, G. P. Schmidt und H. Brouwer.

K. Inselvogt: J. Hook.

Personen- und Gepäckbeförderung: R. Bohne Stations-Vorsteher, Fritz Arends, Hilfsexpedient; Bahnmeister A. J. Visser, B. Baumann, Lokomotivführer; Dienst: leute Harm Doyen, M. Kleen, Harm Eilts, R. Hintze, H. Bleyer, Folk. Backer, Joh. Fischer, Karl Backer.

Kurtaxe

bei einem Aufenthalt von länger als 3 Tagen: für eine Person 6 Mk., für eine Familie von 2 Personen 8 Mk.,

Norden. Hotel „Deutsches Haus“,

altrenommiertes Haus ersten Ranges, hält sich dem nach und von Juist reisenden Publikum bestens empfohlen.

Omnibus an der Bahn.

Telephon 25.

E. Beyer.

Ploeger's Nachfolger.

Einwandfreie Kindermilch und Yoghurt-Milch

liefert die

Domäne Bill auf Juist.

Zigarren und Zigaretten

in grösster Auswahl

empfiehlt

Zigarren-Pavillon Bahnhofstrasse.

Inh.: Eybert Jonxis.

Bienen-Honig,

garantiert rein, unter steter chemischer Kontrolle der Grossmolkerei K. Heskamp, Papenburg.

Alleinverkauf für Juist:

G. Schmidt Nachfolger, Delikatessen-Geschäft.

Kaufhaus Fritz Henning.

Alleinige Niederlage der

Weingrosshandlung

W. Schlieben & Co.,

Hoflieferanten.

Berlin W.

Verkauf zu Originalpreisen.

Männlich! Seehund Weiblich!

hochfeiner Bitterlikör prämiert.

Auf den Nordseeinseln überall zu haben.

W. J. Fisser, Emden.

Hotel Deutsches Haus.

Geräumiger Speisesaal.

Zugfreie Veranden, wo nur an einzelnen Tischen serviert wird.
16 grosse luftige Zimmer mit besten Betten. Abgeschlossene Familienwohnungen.

Weine erster Firmen.

Café.

Täglich frischer Anstich:
Dortmunder Aktien-Bier. Doornkaat-Bräu Norden. Kulmbacher Reichelbräu.

Vorzügliche Küche.

Mässige Preise.

Fernsprecher Nr. 10.

Wasserleitung.

P. Altmanns, Juist, zwischen der evangel. und der kathol. Kirche, in unmittelbarer Nähe des Warmbadehauses.

Delikatessen, Wein, Kolonialwaren, Drogerie.

Verkauf von Flaschenbier und alkoholfreien Getränken.

Feinste frische Süssrahm-Tafelbutter.

ff. Aufschnitt in stets frischer Ware und reichhaltiger Auswahl.
Prima Marmeladen und Bienenhonig. Kakes und Konfitüren.
Zigarren und Zigaretten.

Grösste Auswahl in Delfter Porzellan und Kunstvasen etc. mit Malerei.
Haushaltungsgegenstände in Emaille und Porzellan. Bambusstäbe, Kinderspaten,
Eimer und garantiert unkennterbare Segelschiffe.

Ansichtspostkarten.

Hotel „Friesenhof“.

Nordseebad Juist.

Fernsprecher Nr. 7.

Haus ersten Ranges.

Neue Verwaltung seit April 1907.

Vornehmes, ruhiges Hotel in bevorzugter Lage.

72 grosse luftige Zimmer zu mässigen Preisen. 130 erstklassige Betten.

Speisesaal, Billard, Lese-, Schreib- und Musikzimmer, mit neuem Instrument.

Vornehmstes und grösstes Restaurant der Insel.

Ca. 400 Personen fassend.

Kein Table d'hôte. Alle Herrschaften speisen an einzelnen reservierten Tischen.

Jeden Mittwoch Reunion, nur für Badegäste.

Treffpunkt aller Badegäste. Anerkannt beste Küche.

Weine der altrenommierten Firma H. Kappelhoff Wwe. & Sohn, Emden.

Hiesige und echte Biere vom Fass.

Kostenlose Anskunft für Privatwohnungsuchende. Bitte Spezialprospekt zu verlangen.

6]

Die Hotelverwaltung.

G. Schmidt Nachfolger.

Inhaber J. Th. de Vries. Aeltestes Geschäft am Platze, zwischen Hotel Itzen und Hotel Rose

Delikatessen. ■■ Spezialität: Feinsten Aufschnitt. ■■ Zigarren

Franz. Kognak Marmelade. Doornkaat in Flaschen. Honig. Mineralwasser.

ff. Weine.

87 Wilhelmstraße 87.

Hotel Itzen.

Aeltestes und besuchtestes Hotel im Mittelpunkt des Ortes und in nächster Nähe des Bahnhofs.

Diners à part von 12 Uhr an
in grossen, geräumigen Glasveranden.

Reichhaltige Abendkarte.

Gutgepflegte echte und hiesige Biere.

Der Besitzer M. Martini.

Kaufhaus Fritz Henning.

Badeanzüge.

Badewäsche.

Strandschuhe.

Frisier-Salon

(zwischen Haus Worch und Fresena)
Aufmerksame und sauberste Bedienung.
Champonieren u. Damen-Frisieren
im Hause.

24] **H. Hinrichs.**

Gleichzeitig empfehle ich meine

= **Leih-Bibliothek** =

von August Scherl zur fleissigen Benutzung.
D. O.

Konditorei und Bäckerei

von **H. O. Habbinga,**

neben Hotel Itzen,

empfiehlt täglich Torten und Kuchen in
Aufschnitt, sowie jeden Mittag frisches Tee-
Kaffee- und Weingebäck, echten ost-
Knüppel- und Honigkuchen in Schachteln
zum Versand. Jeden Morgen frisch ge-
backenes Weiss- und Schwarzbrot. [17]

Kaufhaus Fritz Henning.

Delikatessen,
Feine Cakes u. Confituren.

Renommierter Weine.

Zigarren. Zigaretten

Grösste Auswahl Ansichtskarten

Strand-Hotel Kurhaus.

Hotel und Restaurant ersten Ranges. [5]
Diner von 1-3 Uhr. Souper von 7-9 Uhr
in jeder Preislage, für Kinder nach Vereinbarung.

Die Lese-, Musik- und Spiel-Säle
stehen den Tisch-Abonnenten des Kurhauses zur gefl. Verfügung.

Gemütliches Wein- und Bier-Restaurant
auf den schönen Terrassen des Kurhauses mit herrlicher Aussicht auf das Meer.

Pilsner Urquell, Würzburger Hofbräu und Lager-Bier vom Fass.
Sorgsamste Küche. Weine erster Firmen.

Im „Kurhaus-Café“ ist
eine „Lesehalle“ eingerichtet,
welche den geehrten Badegästen von der Strandhotel-Direktion zur gefl.
Benutzung bestens empfohlen wird.

Kaltes Büffet, fertige belegte Brötchen.

Täglich frische Torten und Kuchen aus eigener Konditorei.

Alleiniger Ausschank von

Würzburger Hofbräu.

Fernruf Nr. 6.

Die Direktion des Strand-Hotel Kurhaus Juist.



Portwein,
Sherry,
Madeira etc.

Glasweiser Ausschank unserer erstklassigen Südweine in Pabst's
Restaurant und Café. [32]

Claassen's Hotel,

Glaassen's Logierhaus und Claassen's „Villa Annita“.
Telephon Nr. 3. Telephon Nr. 3.

Pension. Table d'hôte 1 Uhr.

Diners à part von 12 $\frac{1}{2}$ bis 2 $\frac{1}{2}$ Uhr. [7]

Menagen aus dem Hause von 12 Uhr an.

Beliebtestes Bier- und Wein-Restaurant.

Allein-Ausschank von Dortmunder Aktien-Bier. Kulm-
bacher. Münchener Löwenbräu.

Weine erster Firmen.

Reichhaltige Abendkarte.

Segelkutter und Wagen zu Vergnügungsfahrten.

Zugleich empfehle ich mein neues

Restaurant und Café „Zur Giftbude“

an der Osttreppe am Herrenpfad,

in nächster Nähe des Familien- und Herrenbade-
strandes.

Herrliche Aussicht auf die
See und auf den Strand!

Weite Fernsicht über die
Insel und das Wattenmeer!

Kaufhaus Fritz Henning.

Strandmützen und -Hüte.

Manufaktur-

Mode- und Weisswaren.

Herren-Wäsche. [22]

Töchterpensionat

Norden an der Nordsee

von Frau Oberingenieur Czolba.

Gründliche Erlernung des Haushalts, gute
Umgangsformen, Handarbeiten, Musik. Auf
Wunsch Weiterbildung in den Wissenschaften.
Ia. Referenzen. Mässige Preise. [35]

Für Kenner!

Frisch gewickelte [29]

Habana-Cigarren

(in Staniol- und Blechdosen à 6 und 10 Stück
verpackt) in verschiedenen Preislagen, an-
erkannt feinste Qualität.

Alleinverkauf für Juist: P. Altmanns.

Schmeertmann's Konditorei und Cafe (Ostdorf)

Ecke Wilhelmstr. u. Herren-Strandstrasse.

Spezialität: Mandel-Brot,

Ostfriesischer Honigkuchen,

Apfelkuchen. [16]

Aegyptische Antiquitäten,

altholländisches Antiksilber,
holländ. Kunsttöpferei

sowie Artikel aus der alten, weltberühmten

Fayencefabrik in Delft, [15]
deutsches u. holländ. Porzellan.

Johs. Jürjens.

Kaufhaus Fritz Henning.

Grösstes Geschäft

in allen Artikeln
am Platze.

Geachtete Personenwagen
mit Wiegekartenvorrichtung

ist im Geschäfte aufgestellt.

Vielfach prämiert! Staatsmedaillen!

Vom 1.7. bis 10.9. **tägliche Dampfschiffsfahrten**

von **Juist nach Emden (Aussenhafen)**

lt. Fahrplan am Fusse dieser Zeitung.

Der Anschluss in Emden (Aussenhafen) an den um 11³⁷ V. abgehenden Schnellzug (Richtung Oldenburg, Bremen usw. bzw. Münster, Hamm usw.) wird **täglich** erreicht.*

Wegen des an einzelnen Tagen vorhandenen Anschlusses an den Cölner Eilzug (Emden Aussenhafen ab 10³⁰ V.) erteilt der Bahnhof Juist (Fernsprecher Nr. 8) nähere Auskunft.



Regelmässige Fahrten

Von **Juist nach Norderney**, — von **Norderney nach Norddeich**,
von **Norderney nach Langeoog** und **Wangerooge**

laut Fahrplan.

Von Wangerooge Dampferfahrten nach Wilhelmshaven und Bremerhaven durch den „Norddeutschen Lloyd“ ebenfalls mit Schnellzugs-Anschluss.

Reedereien „Norden und Frisia“, Norderney.

Geschäftsstelle Norderney Fernsprecher Nr. 49.

Norddeich „ „ 44.

* Bei ungewöhnlichen Witterungs- und Wasserverhältnissen oder bei Verschiebungen in den Zuganschlüssen bleiben Aenderungen des Fahrplans vorbehalten.

Hotel Fresena. Villa Fresena.

Besitzer: C. P. Freese. — Häuser I. Ranges.

Im Zentrum des Badeortes, nächster Nähe des Strandes und Bahnhofes.

77 aufs beste eingerichtete hohe luftige Zimmer und Salons.

Anerkannt beste Küche. Gut gepflegte Biere.

Weine erster Firmen.

Mittagstisch 2.25 Mk., im Abonnement 2 Mk.,
:: an kleinen Tischen von 12 bis 3 Uhr. ::

Restaurations- und Speisesaal, Musikzimmer, prachtvolle eiserne Glasveranden.

Mittagstisch, reichhaltige Abendkarte.

Menagen ausser dem Hause von 12 Uhr an.

9

Besuchskarten

liefert schnell, billig und gut

Diedr. Soltau's Buchdruckerei, Norden.

Vor u. nach jedem Bade trinkt erst einen

„Störtebeker“.

Vornehmster Magenlikör!

Aerztlich empfohlen!

Wegen seiner reizenden Aufmachung zu Geschenkzwecken besonders geeignet.

Alleinige Fabrikanten: Dr. Enkelstroth & Co. Störtebekerhaus, Aммendorf (Prov. Sachsen).

Zu hab. i. d. einschlägigen Geschäften sowie in fast sämtl. Restaurationsbetrieben. [28



Flattabelle und Badezeiten auf Juist.

August		Hochwasser		Badezeit
		Vm.	Nm.	
12.	M.	10.38	11.09	7.30—11.30 V.
13.	D.	11.38	—	8.45 V.—12.45 N.
14.	M.	12.05	12.28	9.30 „ — 1.30 „
15.	D.	12.49	1.11	10 ¹⁵ „ — 2.15 „
16.	F.	1.33	1.55	11 „ — 3.00 „
17.	S.	1.15	2.36	11 ⁴⁵ „ — 3.45 „
18.	S.	2.55	3.14	12.15— 4.15 „

Dampfschiffs - Verbindungen.

Aktien-Gesellschaft Reederei „Juist“.

Norddeich-Juist und umgekehrt.

August	Von Norddeich	Von Juist
12. Montag	10.00 Vm.	8.00 Vm.
	8.00 Nm.	10.50 „
13. Dienstag	10.20 Vm.	8.40 „
	8.40 Nm.	11.10 „
14. Mittwoch	12.50 „	9.20 „
15. Donnerstag	1.00 „	10.00 „
16. Freitag	1.10 „	11.30 „
17. Sonnabend	1.10 „	11.30 „
18. Sonntag	3.40 „	11.50 „

Norderney-Juist und umgekehrt.

Norderney nach Juist	Juist (Bhf.) nach Norderney
8.00 Nm.	8.00 Vm.
8.40 „	8.40 „
—	9.00 „
12.30 „	1.20 Nm.
11.00 Vm.	2.00 „
12.30 Nm.	1.20 „
12.00 Mit.	3.10 „

Reedereien „Norden und Frisia“, Norderney.

Emden (Aussenh.)-Juist u. umgekehrt.

Emden (Aussenhaf.) nach Juist	Juist (Bhf.) nach Emden
3.35 Nm.	7.15 Vm.
3.35 „	7.15 „
3.35 „	7.15 „
3.35 „	7.15 „
3.35 „	7.15 „
3.35 „	5.00 „
3.35 „	5.30 „

Norddeich - Norderney und umgekehrt.

Tägliche Fahrten	Von Norddeich	Von Norderney
	†Sz 6.55 V.	6.00 V.
	8.15 „	8.00 „
	oSz 9.15 „	Sz 8.40 „
Vom 1. Juli bis	Sz10.10 „	aSz 9.50 „
31. August	11.00 „	Sz10.20 „
	1.00 N.	x12.10 N.
	3.35 „	*Sz12.40 „
† vom 2./7. ab.	Sz 4.20 „	2.20 „
a vom 8.—13./8.	Sz 6.10 „	5.40 „
	9.30 „	Sz 6.35 „
x nur bis 15./7.	7.50 „	8.00 „
* vom 16./7. ab.		
o vom 16./8. ab als Lokaldampfer.		